



Dim Sum Weekend Brunch

4,800 (5,280) Per Person

点心食べ放題

お一人様 4,800 (5,280) 円

前菜

Appetizer

皮蛋豆腐
ピータンと俱知安産豆腐の和え物
Century Egg, Kutchan Tofu

桂花小蕃茄
ミニトマトの金木犀シロップ漬け
Cherry Tomato, Marinated Osmanthus

蒜拍日本青瓜
胡瓜のにんにく和え
Marinated Local Cucumber, Garlic, Chili

スープ

Soup

老火例湯
本日のスープ
Daily Soup

豆腐料理

Tofu

麻婆豆腐
俱知安産豆腐の麻婆豆腐
Braised Mapo Kutchan Tofu
Fava Bean, Chili Paste

野菜料理

Vegetable

蒜蓉菠菜
法蓮草 ガーリック炒め
Stir-Fried Spinach, Garlic

白灼西兰花
ブロッコリーの湯引き 中国醤油ソース
Boiled Broccoli, Soy Sauce

点心

Dim Sum

素菜水餃 4个
水餃子 4個
Boiled Dumpling, Vegetable

素菜煎餃 4个
焼き餃子 4個
Grilled Dumpling, Vegetable

素菜春巻 2个
野菜の春巻き 2個
Deep-Fried Vegetable Spring Roll

奶香南瓜餅 2个
南瓜もち 2個
Pumpkin Cake

鮮菇包子 2个
きのこ饅頭 2個
Steamed Bun with Mushroom

广式流沙包 2个
カスタード饅頭 2個
Cantonese Steamed Salty Egg Yolk
Custard Bun

豆沙芝麻球 2个
胡麻団子 2個
Deep-Fried Sesame Ball

お粥

Congee

白粥
中国粥
Plain Congee

麵飯

Noodles & Rice

四川担担面
四川担々麵
Dan Dan Noodles,
Chili, Peanuts

蔬菜炒河粉
野菜の炒めきしめん
Wok-Fried Rice Noodles, Vegetable

素菜炒飯
野菜の炒飯
Fried Rice, Vegetable

デザート

Dessert

楊枝甘露
タピオカ マンゴースープ
Mango Cream, Sago

杏仁豆腐
杏仁豆腐
Almond Tofu

Signature Dish Vegetarian Gluten Nut Spicy
シェフの特別料理 ベジタリアン グルテン 木の实 スパイシー
 Dairy Egg Seafood Shellfish Mushroom
乳製品 卵 魚介類 貝類 きのこと

Please inform our associates if you have any food allergies or special dietary requirements.
アレルギー食材や食事制限についてのご要望につきましてはスタッフへお申しつけください。

Menu items and their area of origin are subject to change, according to market supply.

All prices in brackets are quoted in Japanese Yen inclusive of consumption tax and are subject to a 10% service charge.

上記メニューは市場の仕入れ状況により産地や内容に変更が発生する場合がございますのでご了承ください。

()内の価格は消費税込みの価格で別途サービス料(10%)を申し受けます。



中国茶アート Chinese Tea Library

白茶 WHITE TEA お一人様 / Person

白牡丹 1,200
Bai Mu Dan (1,320)

緑茶 GREEN TEA

明前獅峰龍井 1,700
Longjing Tea (1,870)

烏龍茶 OOLONG TEA

東方美人 1,500
Dongfang Meiren (1,650)

凍頂烏龍茶 1,500
Dong Ding Oolong (1,650)

阿里山烏龍茶 1,500
Alishan Oolong (1,650)

プーアル茶 PU'ER

宮殿の紫茶 1,200
Imperial Pu'er (1,320)

雲南プーアル茶 1,150
Yunnan Pu'er (1,265)

花茶 FLOWER TEA

茉莉珍珠 1,350
Pearl Jasmine Tea (1,485)

玉蘭花茶 1,700
Magnolia Flower Tea (1,870)

ウイスキー Whisky

山崎 シングルモルト 2,200
Yamazaki Single Malt (2,420)

竹鶴 ピュアモルト 2,200
Taketsuru Pure Malt (2,420)

余市 シングルモルト 3,200
Yoichi Single Malt (3,520)

日本酒 Japanese Sake Glass

上川大雪 特別純米 1,100
Kamikawa Taisetsu Tokubetsu Junmai (1,210)

二世古酒造 倶知安 吟醸酒 1,900
Niseko Shuzo Kutchan Ginjo Shu (2,090)

梅酒 Umeshu Glass

真澄 梅酒 1,250
Masumi Umeshu (1,375)

山崎 梅酒 1,500
Yamazaki Umeshu (1,650)

チャイニーズスピリッツ Chinese Spirit

BEIJING 北京

レッドスター・エルグオトウ 52° 21,888
Hong Xing "Zhen Pin" Er Guo Tou 52° (24,077)

SHANXI 山西

フェンチュウ 20年 42° 32,888
Fen Jiu 20 Years 42° (36,177)

フェンチュウ 30年 48° 40,888
Fen Jiu 20 Years 48° (44,977)

GUIZHOU 貴州

貴州マオタイ 53° 88,888
Fei Tian Mao Tai 53° (97,777)

紹興酒 Chinese Yellow Wine

ZHEJIANG 浙江 Pot Bottle
古越龍山10年15° 3,888 8,888
Gu Yue Long Shan 10Y (4,277) (9,777)
Hua Diao 15°

塔牌 30年15° 56,888
Shao Xing Ta Pai 30Y (62,577)
Hua Diao 15°

ビール Beer

アサヒ ドラフトビール 900
Asahi Draught Beer (990)

青島ビール 900
Tsingtao (990)

ニセコビール 1,250
ベルジャンエール 向日葵 (1,375)
Niseko Brewing Belgian Ale

Himawari

ミネラルウォーター Still Water

アクアパナ 500ml 700
Acqua Panna 500ml (770)

北海道乙部町ミネラルウォーター 950
ガイヴォータ 720ml (1,045)
Gaivota Hokkaido 720ml

炭酸ミネラルウォーター Sparkling Water

サンペレグリノ 500ml 700
San Pellegrino 500ml (770)

北海道乙部町ミネラルウォーター 950
ガイヴォータ 720ml (1,045)
Gaivota Hokkaido 720ml

ソフトドリンク Soft Drink

コカ・コーラ 600
Coca-Cola (660)

コカ・コーラ ゼロ 600
Coca-Cola Zero (660)

三ツ矢サイダー 600
Mitsuya Cider (660)

北海道 ジンジャーエール 700
Hokkaido Ginger Ale (770)

コーヒー Coffee

エスプレッソ 800
Espresso (880)

ブラックコーヒー 800
Regular Coffee (880)

カプチーノ 800
Cappuccino (880)

カフェラテ 800
Latte (880)

Menu items and their area of origin are subject to change, according to market supply.

All prices in brackets are quoted in Japanese Yen inclusive of consumption tax and are subject to a 10% service charge.

上記メニューは市場の仕入れ状況により産地や内容に変更が発生する場合がございますのでご了承ください。

()内の価格は消費税込みの価格で別途サービス料(10%)を申し受けます。